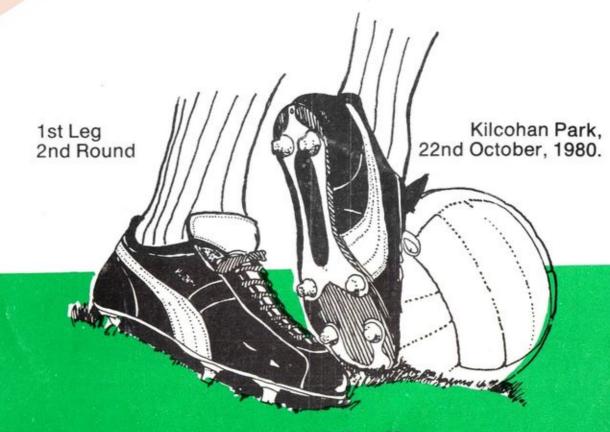


# EUROPEAN CUP WINNERS CUP

# WATERFORD F.C.

# **DINAMO TBILISI**



PROGRAMME :-: 20p

# "STANLEY"

FOR ALL REASONS AND ALL SEASONS

from

#### WATERFORD IRONFOUNDERS LTD..

BILBERRY, WATERFORD

# KARL'S

## **Unisex Haircutting**

50. Michael St., Waterford.

(051) 74549.

57, Main St, Dungarvan.

(058) 42206.

Waterford Shopping Centre.

(051) 76849.

1, St. John's Park, Waterford.

(051) 74156

#### **FAILTE**

Cuis mór áthais duinn fáilte a fearradh roimh peileadóiré stuirathóirí agus lucht leanuna Cumann Peile Dinamo Tbilisí a bhuaidh Corn Na Riuise anuraidh.

Seo and céad uair dóibh teacht go h-Eirinn is go Phortláirge is tá súil againn go mbhainfidh siad taithneamh as a gcuaird.

Is teanga indirnaisuinta an cluiche peile ar fud an domhain. San la atá inniu ann is ionann an cluiche agus cairdeas comh maith le dion thuiscint idir dhaoine.

Sé ár mian go musclódh cúairt ár gcháirde ó Georgia'nar measc, spriod an caradais agus tuisceanna sa tsean tradisiún na hEorpa.

Táimid ag tnúthán le bualadh le'n ar gcuairteóirí ar an bpáirc agus leasmuigh de, is tá súil againn go dtabhairfidh siad abhaile leo cairn cuimhne sonasach ó Phortláirge is ó Eireann.

Мы рады приветствовать сегодня на арене Килкохан Парка игроков, официальных представителей и болельщиков тоилисского "Динамо", обладателей Кубка СССР по футболу 1979 года.

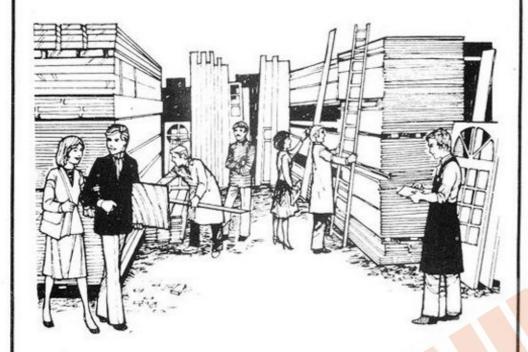
Эта поездка в Ирландию и в Уотерфорд является их первой и мы надвемся, что краткое пребывание с нами доставит им удовольствие.

Язык футбола понимают многие люди во всем мире. Европен; ские футбольные игры сегодняшних дней в не меньшей степени способствуют, развитию дружбы и взаимопонимания между народами, чем развитию спорта.

Мы надвемся, что несколько дней, проведенных нашими грузинскими друзьями среди нас помогут созданию атмосферы дружбы и взаимопонимания в лучших традициях европейских турниров.

Мы ждем встречи с гостями из Советского Союза как на футбольном поле, так и за его пределами и выражаем надежду, что они увезут домой теплые воспоминания о Уотерфорде и

Before building, house improving, steel erection, visit us for the latest ideas and suggestions



Timber importers
Builders and Plumbers Merchants
Constructional Steel,
Ironmongers
Electrical Tools,
Wallpaper, Paint and Glass

Inspect the wide range of new goods on display in our showrooms

#### GRAVES & CO. LIMITED

WATERFORD & NEW ROSS Telephone : 051/72041 (10 lines)

#### WELCOME

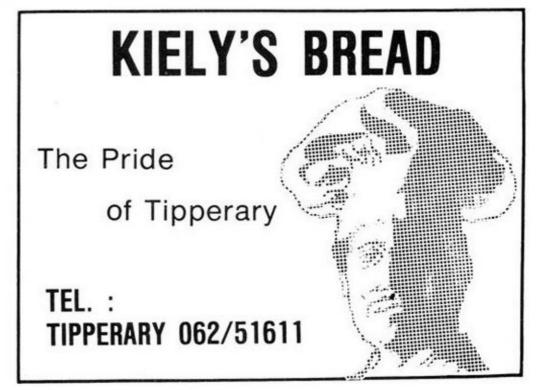
We are pleased to welcome to Kilcohan Park to-day, the players, officials, and supporters of Dinamo Tbilisi Football Club, Cup-Winners last season in the U.S.S.R.

This is their first visit to Ireland and to Waterford, and we hope they will enjoy their short stay among us.

The game of football speaks many languages the world over. The European game at to-day's level is as much about creating new friendships and new understanding between peoples, as it is about sport.

Our hope is that these few days that bring our Georgian friends among us will help to generate that spirit of friendship and understanding, in the true tradition of the European game.

We look forward to meeting our visitors from the Soviet Union, on and off the field, and we hope they will take home with them many happy memories of Waterford and of Ireland.





# Smithwick's people will be there



...sharing the prize



#### TOMMY JACKSON

On behalf of Waterford F.C. and myself I would like to welcome Dinamo Tbilisi. Hopefully they shall enjoy their visit to our country. Waterford F.C. will certainly do everything in their power to ensure this. According to all reports, Dinamo Tbilisi are an exceptionally good team. They proved this to be true last season when they knocked Liverpool out of the European Cup. Only to be beaten themselves in the next round by Hamburg. I'm sure this will be a very enjoyable game. All of my players are looking forward to this particular game. The thought of playing a team of this standard is a lift to a small club such as Waterford. So therefore I believe my players will rise to the occasion. As everyone knows, football is a funny game and anything can happen. On the day, if if our supporters get behind us from the start and give us plenty of encouragement, I think it could turn out to be a game we shall remember for a long time.

Supporters please note during or after the game if any supporters go onto the pitch we will be reprimanded severely by U.E.F.A. and they can also impose a very heavy fine. This as you can appreciate is something the club can do without at the moment. So we ask for your help to try and prevent this from occuring. As I'm sure the whole city of Waterford is aware of our financial situation at present. It will cost in the region of £20,000 for the return leg in Russia and we can certainly do without any further unnecessary expense.

I would like to take advantage of this opportunity to thank all of the people in Waterford who have made contributions to help us achieve our goal. A special mention to our Supporters' Club who have worked tremendously hard and to all of the people involved in helping us to raise the capital that is necessary for a trip of this kind.

#### M. A. MOLLOY & SONS LTD.

VICTUALLERS

#### PATRICK STREET

'Phone 4372

YELLOW ROAD

'Phone 3793

ST. JOHN'S PARK

'Phone 3793

PADDY BROWN'S ROAD

'Phone 3846

WATERFORD



Before and after the match, call to . . .

#### THE CANDY STORE

(KENNEALLY'S)

ST. JOHN'S PARK

#### THE MANSION HOUSE

(KENNEALLY'S)

JOHNSTOWN

For Excellent Drinks in Friendly Surroundings

#### WOULD YOU BELIEVE IT?

By T. J. W.

Britain will have to fall into line with the Union of European Football Associations and impose a ceiling on transfer fees, claims Mick Mills, Ipswich's captain and England full-back. Mills is concerned about the growing exodus of stars from these shores to the continent.

"It now seems a matter of time before other stars follow Liam Brady, Kevin Keegan, Laurie Cunningham and Tony Woodcock abroad. As far as I can see we will have to get in line with U.E.F.A. who have a £500,000 ceiling on fees or we will have to make foreign clubs pay the sort of money the players would be worth at home. But let's not knock the lads who have gone abroad, everyone in any walk of life wants to better themselves and a footballer is no differnt from the thousands of engineers, oil workers and others who have invaded the Arab states in search of rich pickings.

It is not often you find Liverpool near the bottom of the table, but a list published of admission prices for top stand seats in the First Division finds the League Champions in the relegation zone.

They charge £2.50 for all seats and only Middlesborough are cheaper at £2.30.

Most expensive to watch are Brighton at £4.50, followed by Arsenal and Coventry. West Brom and Wolves are at £3.70. But Brighton fans do not mind since there are pretty majorettes to entertain them before matches at the Goldstone Ground.

#### XXXXXXXX

Charlie Hurley, the former Sunderland player, and Irish international was voted "Player Of The Century" by Sunderland supporters throughout Britain.

#### XXXXXXXX

Sammy McElroy, Manchester United's midfield star and present; captain of Northern Ireland, is well on the way to his 300th League game. He will never forget his debut at Old Tsafford at the age of 17. That was on November 13, 1971, when he lined-up in a front line which read: Willie Morgan (Scotland) McElroy, Bobby Charlton (England), Denis Law (Scotland). and George Best (Ireiand). United beat Spurs 3-1, Sammy scoring the first goal.

English exile Tony Knapp has been helping to set Scandinavia on fire in the season that has just finished. Tony, former Southampton, Leicester, Coventry and Tranmere centre-half has just arrived back at his home in Norwich after an unprecedented hattrick of success in the Norwegian League.

Now 42 years of age, he has won the First Division Championship, the Norwegian Cup and the Youth Cup, as coach to the Stavanger Club, Viking. Now Knapp faces his sixth year out of the last season playing in major European competition when he starts next season in the European Cup with Viking.

He has coached Iceland in the World Cup and European championship, earned a memorable draw with East Germany with his team of amateurs and in the U.E.F.A. Cup last season also earned a draw with Borussia Munchengladbach.

He has signed another two-year contract with Viking after turning down a tempting offer to go back to Iceland as national team manager.

Says Tony: "We have a great set-up in Stavanger. But we have to produce our own players. Last seaon we paid a record transfer fee of £3,000 for one new player."



Noel Power, proprietor, The Woodman, John's Street, presents the Match Ball for to-day's game to Bridie Walsh, Assistant Secretary, Waterford F.C. Supporters' Club.

(Eoin Murphy)

#### WATERFORD IN EUROPE

			1st Leg Score	2nd Leg Score	Agg. Score
1966	V	Ask Vorwaerts	1-6	0-6	1-12
1968	V	Man, United	1-3	1-6	2-9
1969	V	Galatasaray	0-2	2-3	2-5
1970	V	Glentoran	3-1	1-0	4-1
1970	V	Glasgow Celtic	0-7	2-3	2-10
1972	V	Omonia Nicosia	2-1	0-2	2-3
1973	V	Ujpest Doza	2-3	0-3	2-6
1979	V	Gotenborg	0-1	1-1	1-2
1980	V	Hibernians, Malta	0-1	4-0	
1980	V	Dinamo Tbilisi		100 Billion	

# NEW! COAL PACKS NO DIRT, NO MESS QUALITY COAL

#### PACKED IN STRONG NON-BURST BAGS

#### Ideal for the busy housewife

Packed in spotlessly clean 28lb. bags. Store outside (the bags are virtually weatherproof) or inside beside the grate, under the table or anywhere you have room to spare. In stock at most service stations, supermarkets, grocers and hardware merchants.

PACKED BY

#### SAMUEL MORRIS (Bridge Street) LTD.

BRIDGE STREET, WATERFORD. Telephone 74300.

# LET THE E.S.B. INSULATE YOUR ATTIC

DETAILS AT YOUR E.S.B. SHOP

#### **Barry Insurance**

Brokers & Consultants
17 GEORGE'S STREET,
WATERFORD

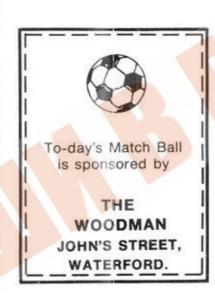
(Beside Darrers) - 'PHONE: 3105

SURE WE INSURE - CARS, HOUSES, SHOPS AND ALL GENERAL BRANCH INSURANCES

DON'T FORGET US FOR YOUR PERSONAL ACCIDENT AND LIFE POLICIES

enquire now about our Pension Plans and save up to 60% of the premium on your Tax Allowance, depending on your Tax Bracket.

ADVICE AND QUOTATIONS ARE FREE WHY NOT ASK.





Meet the team after the game at . .

# Katie Reilly's Kitchen

TRAMORE ROAD, WATERFORD

HIGH-CLASS SEAFOOD & STEAK RESTAURANT
The Bar with Character! The Lounge with Style!



# COLORPLAN

Paints and Wallpaper 47/48 John St, Waterford Telephone 051-76291



Best wishes to the Blues . . .

from

#### T. J. CARROLL LTD.

PHARMACEUTICAL CHEMIST

#### THE PRESCRIPTION PHARMACY

24 BALLYBRICKEN, WATERFORD

Telephone - 74338

Ample Parking

### The Waterford Team

Here in Waterford there are four Bank of Ireland offices, all offering the most comprehensive range of banking services you'll find anywhere.

The line-up is as follows:

BANK OF IRELAND,

BANK OF IRELAND.

29 Parnell Street. 31 Ballybricken.

Manager - Cecil Teskey. Manager - Kevin O'Shaughnessy.

BANK OF IRELAND.

BANK OF IRELAND,

The Quay,

Lisduggan,

Manager - Bill Arthure. Manager - Ailbe O'Donoghue.



#### Bank & Ireland The bank of a lifetime

#### DINAMO'S RECORD IN EUROPE

Here we give the complete list of games and results Dinamo have played in the various European tournaments:

Season 1972-'73 - U.E.F.A. Cup

Sept. 13, 1972 - Dinamo Tbilisi 3, Twente Enschede 2.

Sept. 27, 1972 - Twente Enschede 2, Dinamo Tbilisi 0

Season 1973-'74 - U.E.F.A. Cup

Sept. 19, 1973 - Dianmo Tbilisi 4, Slavia Sofia 1

Oct. 3, 1973 - Slavia Sofia 2, Dinamo Tbilisi 0

Oct. 24, 1973 - Dinamo Tbilisi 3, O.F.K. Belgrade 0

Nov. 7, 1973 - O.F.K. Belgrade 1, Dinamo Tbilisi 5

Nov. 28, 1973 - Dinamo Tbilisi 1, Tottenham Hotspur 1

Dec. 12, 1973 - Tottenham Hotspur 5, Dinamo Tbilisi 1

Season 1976-'77 - Cup-winners' Cup

Sept. 15, 1976 - Cardiff City 1, Dinamo Tbilisi 0

Sept. 29, 1976 - Dinamo Tbilisi 3, Cardiff City 0

Oct. 20, 1976 - Dinamo Tbilisi 1, M.T.K. Budapest 4

Nov. 3, 1976 - M.T.K. Budapest 1, Dinamo Tbilisi 0

Seaon 1977-'78 - U.E.F.A. Cup

Sept. 14, 1977 - Inter-Milan 0, Dinamo Tbilisi 1

Sept. 28, 1977 - Dinamo Tbilisi 0, Inter-Milan 0

Oct. 19, 1977 - K.B. Copenhagen 1, Dinamo Tbilisi 4

Nov. 2, 1977 - Dinamo Tbilisi 2, K.B. Copenhagen 1

Nov. 23, 1977 - Dinamo Tbilisi 1, Zurich Grasshoppers 0

Dec. 7, 1977 - Zurich Grasshoppers 4, Dinamo Tbilisi 0

Season 1978-'79 - U.E.F.A. Cup

Sept.13, 1978 - Dinamo Tbilisi 2, S.S.C. Napoli 0

Sept. 27, 1978 - S.S.C. Napoli 1, Dinamo Tbilisi 1

Oct. 18, 1978 - Hertha Berlin 2, Dinamo Tbilisi 0 Nov. 1, 1978 - Dinamo Tbilisi 1, Hertha Berlin 0

Season 1979-'80 - Champions' Cup

Sept. 19, 1979 - Liverpool 2, Dinamo Tbilisi 1

Oct. 3, 1979 - Dinamo Tbilisi 3, Liverpool 0

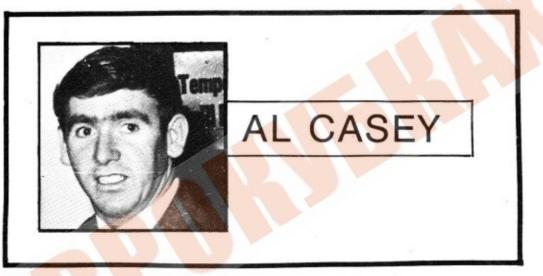
Oct. 24, 1979 - Dinamo Tbilisi 3, Hamburg 1

Nov. 7, 1979 - Hamburg 5, Dinamo Tbilisi 0

# Plan your next move with Allied Irish Banks







The reserves would like to extend a céad mîle fáilte to the players and officials of Dinamo Tbilisi on their first visit to this country and hope their stay in Waterford is enjoyed by all.

In the last three games we have played, we have taken three points. The first was against Dublin University which ended in a one all draw. Incidentally, it was nice to see Liam Tuohy at this game. Liam is manager of the University side and would be well-known to the older supporters of the Blues from his playing days with Shamrock Rovers. The following Sunday we played Tullamore and at the end of a good game, we won by 3 goals to 1. Last Saturday we played St. Pats in Richmond and were beaten by 2 goals to nil. This was a very good game with both goals coming in the last 10 minutes and it was a case of which team scored first would win.

In recent weeks we have been joined by some new players and I would like to say welcome to those players. They are Anthony Cooney who played youth football with Hibs. Anthony plays at full-back or midfield. Then we have Alan Barry from De La Salle who plays at centre-half. Alan is the son of Billy Barry, who had a long and distinguished career in the No. 5 shirt for Waterford as all Blues followers will know and we hope Alan will follow in his footsteps. Lastly we have John (Doler) Burns, who has been making a name for himself in the Junior League with Ferrybank. John plays in midfield or up front.

To finish the reserves we would like to wish the seniors the best of luck to-day against Dinamo and look forward to them getting a good result to take with them to Russia.

#### DINAMO TBILISI

Tbilisi is the capital of Georgia (the name was changed from Tiflis in 1936) and the state itself has a population of some five million people, while Tbilisi itself boasts a population of more than 900,000. Dinamo Tbilisi are the club from the city, which lies in the valley of the River Kura, in the Caucasus.

The citizens are keen on their football, and there are two grounds which are available for big matches. Dinamo can use a giant stadium which can accommodate 100,000 spectators, but they sometimes play at the Lokomotiv Stadium, which houses about 40,000 people.

Founded in 1924, the club has a distinguished record in Russian Soccer and they have gained a lot of experience on the European circuit. Their normal colours are white shirts (blue collar and blue edging at the end of the sleeve) and they display the letter "D" on their team jersey.

Although they won the Russian League in 1964, Dinamo didn't compete in the European Cup the following season, because Russia had no entry. They have been runners-up in the Premier Division four times, and they won the championship again in 1979.

Since the League came into existence in 1936, Dinamo have finished in the lower half on only two occasions and then occupied ninth place.

The club has had mixed fortunes when it came to the Cup, because they were runners-up on five occasions before winning the trophy in 1976. Forty years previously they were beaten 2-0 by Lokomotiv Moscow in the final; in 1973 they met Moscow Dynamo and went down 5-2; nine years later they lost 3-2 to Moscow Spartak; in 1960 Moscow Torpedo scored a 4-3 victory over them; and in 1970 it was Moscow Dynamo who beat them 2-1.

Their luck turned in September, 1976 when they took the Russian Cup by beating Ararat 3-0, and they won it again in 1979 and in 1980, making them Cup specialists of the Soviet Union.

This season Dinamo Tbilisi are competing in Europe for the seventh time. They have played four times in the E.U.F.A. Cup, twice in the cup-winners' Cup and once, last season, in the Champions' Cup.

They are one of 16 clubs in First Division Football in Russia, where it pays to play for a win. As in this country, a team picks up a single point when they play a draw game, but after eight draws, they get no more points and this sounds like a very interesting innovation.

The Russian football year begins towards the end of March and finishes about mid-November, so Dinamo are drawing to the end of their season.

# YOU WILL NEVER WALK ALONE

	JOIN WATERFORD F.C.
	SUPPORTERS' CLUB NOW
	3202 11311
Fill in NAMI	E:
ADDRESS:	
	Send £2.00 to Noeleen Walsh,
	65, Newport Square, Waterford.

European football back in Kilcohan Park after 3 weeks, it should be a great boost for soccer followers in Waterford, to have the conquerors of Liverpool to play here in Waterford. We hope the Blues can produce a high standard of play which we all know they are capable of, and with a bit of luck we might have a lead for the return game in Russia in two weeks time.

Everyone in the Supporters' Club wish Tommy Jackson and his men the best of luck to-day. As was the case for the Malta game, F.I.F.A. will have an independent observer at to-day's game, one of his duties is to report on ground behaviour before, during and after the game. So we are calling on everyone's co-operation to ensure he will have nothing but praise for the Waterford supporters. So please do not go inside the railings, do not sit on the railings and do not leave your children inside the railings and after the final whistle, do not come on to the pitch.

Everyone is aware by now the return game in Russia will cost in the region of £20,000 so we cannot afford to pay fines of possibly £5,000 on top of our other expenses.

Give the team plenty of vocal support.

At to-day's game we will have a presentation of two outstanding F.A.I. Cup medals which the club secured for Richie Hall and Brendan Carey, both players played a major part in bringing the Cup back to Waterford. The F.A.I. normally present just 13 medals for the players taking part in the Cup final on the day.

#### **COMMITTEE 1980-'81**

Chairman: Milo Corcoran; Secretary: Noeleen Walsh; Treasurer: Pat Power; Assistant Treasurer: Bridie Walsh; P.R.O.: Andy Queally; Committee: Pat Haberlin, John Daly, Liz Mullane, Peggy Walsh, Billy McGrath, Tom Flynn and John Brown. Sub-Committee: Seanie Walsh, Billy Flynn, Liam Morrissey and Brian O'Donoghue.

#### FLAHAVAN'S PROGRESS OATLETS

AND

#### BALANCED RATIONS

E. FLAHAVAN & SONS LTD.

KILMACTHOMAS, CO. WATERFORD.

Tel.: 051/94107.

# FOR ALL YOUR SPORTING ARRANGEMENTS

Why not give us a call
SEE YOUR FAVOURITE
CROSS-CHANNEL TEAM PLAY

Weekly departures from September 9th, 1980

Football Specials to Liverpool from £18.50. Specials available also to Manchester/Leeds/Birmingham or London.

CALL US FOR FURTHER DEATILS

#### HARVEY TRAVEL LTD.

4 GLADSTONE ST. WATERFORD TEL.: 72048/72049 WATERFORD'S LEADING TRAVEL AGENT

# We're here

Shopping Centre, Lisduggan, Waterford. (051) 74551 ext. 30



# and here

23 Grattan Square, Dungarvan. (058) 41576

# and here

Barronstrand Street, Waterford. (051) 74551 ext. 26

# and here

Hypermarket, Morgan Street, Waterford. (051) 74551 ext. 25

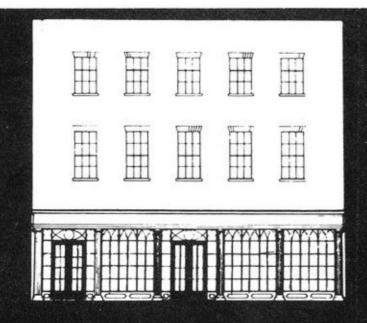
# and here

O'Connell Street, Waterford. (051) 74551



# Waterford Savings Bank

IN ALL THE RIGHT PLACES



# JOSEPH KNOX

BUY WATERFORD CRYSTAL, AYNSLEY BONE CHINA, BELLEEK CHINA & LLADRO PORCELAIN FROM IRELAND'S LARGEST STOCKISTS

We pack expertly and dispatch to all parts of the World.

No holiday in Ireland is complete without a visit to this legendary speciality store where, in a unique atmosphere, you will see the world's largest collection of Waterford Crystal, Aynsley Fine Bone China and a magnificent selection of Porcelain from the Greatest makers in the World.

Waterford Crystal Chandeliers a Speciality

JOSEPH KNOX LTD.

3/4 BARRONSTRAND STREET · WATERFORD · TEL (051) 75307
Internationally acknowledged as the
FINEST CRYSTAL & CHINA SPECIALITY STORE IN IRELAND

## KERVICK & SAUVAGE

BOOKMAKERS

#### 13 O'CONNELL STREET, WATERFORD

'PHONES: 74874, 2543, 76470

#### - BRANCHES:

12 The Quay 32 Ballybricken 52 Ballybricken 67 Barrack Street 35 John Street

44 Ballytruckle

#### MOREMILES TYRES TYRES TYRES

PUNCTURE REPAIR SERVICE, WHEEL BALANCING Open: Monday - Saturday, 9 a.m. - 6 p.m.

#### A PERSONAL GUARANTEE

Our service carries my personal guarantee, says Joe Dowling, Managing Director. Our policy is customer satisfaction, so . .

- \* Should there be any problems with our service or products, I guarantee it will be dealt with quickly and courteously.
- \* If you have any idea which might improve our service, please write to me at Head Office, Moremiles Ltd., Cork Industrial Estate, Pouladuff.

YOUR LOCAL DEPOT:

#### MAYOR'S WALK, WATERFORD

Telephone: (051) 75367, 76201 AND AT - CLONMEL: Anglesea St, 052/21541; KILKENNY: Waterford Rd., 056/21759. Plus 22 other centres throughout Ireland.

MOREMILES WISH WATERFORD F.C. EVERY SUCCESS FOR THE COMING SEASON